

BUNDESKANZLER

3003 Bern, 16. Dezember 1976  
003.0 Hb/Sp

22. Dezember 1976

Notiz an die Herren Bundesräte

Beileidsbezeugungen durch den Bundesrat

Bundeskanzlei. Notiz vom 16. Dezember 1976 (Beilage)

Gestützt auf die Notiz der Bundeskanzlei und aufgrund der Beratung hat der Bundesrat

Herz Bundespräsident,  
Herren Bundesräte b e s c h l o s s e n :

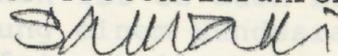
1. Dem Vorschlag der Bundeskanzlei wird mit zwei Aenderungen zugestimmt (s. Beilage).
2. Die Tabelle wird dem "Aide mémoire für Bundesräte" beigegeben.

Protokollauszug (Antrag ohne Beilage) an:

- BK	4	(Hb, Br, Sa, AP)	zum Vollzug		
- EPD	3	(Dep.vorst., GS, Protokoll)	zur Kenntnis		
- EDI	2	" "	" "	" "	" "
- JPD	2	" "	" "	" "	" "
- EMD	2	" "	" "	" "	" "
- FZD	2	" "	FV,	" "	" "
- EVD	2	" "	GS,	" "	" "
- VED	2	" "	" "	" "	" "

Zu Ziff. 56 und 57:

Ob hier eine offizielle Vertretung zu besprechen sein. Meiner Meinung nach ist ein Verzicht auf eine offizielle Vertretung nicht verboten, persönlich an einer Trauerfeier teilzunehmen.

Für getreuen Auszug,  
der Protokollführer:


Der Bundeskanzler:


Beilage erwähnt

DER BUNDESKANZLER

3003 Bern, 16. Dezember 1976  
003.0 Hb/SpNotiz an die Herren BundesräteBeileidsbezeugungen durch den BundesratHerr Bundespräsident,  
Herren Bundesräte,

Sie haben anlässlich eines kürzlichen Falles gewünscht, dass die auf die 40er Jahre zurückgehenden protokollarischen Regeln überprüft und à jour gebracht werden. In der Beilage finden Sie den Entwurf für eine Neuregelung. Die Angelegenheit sollte in der Sitzung des Bundesrates vom 22. Dezember behandelt und wenn möglich entschieden werden.

Den einen oder andern Punkt möchte ich noch mündlich kommentieren. Zwei Fragen seien aber hier vorweggenommen:

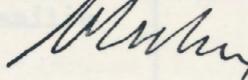
Zu Ziff. 51 und 52:

Soll man sich nur bei der Trauerfeier eines kantonalen Regierungspräsidenten oder auch bei Trauerfeiern für Mitglieder Kantonalen Regierungen vertreten lassen?

Zu Ziff. 56 und 57:

Ob hier eine offizielle Vertretung Platz greifen soll, wird zu besprechen sein. Meiner Meinung nach ist es auch bei einem Verzicht auf eine offizielle Vertretung einem Bundesrat nicht verboten, persönlich an einer Trauerfeier teilzunehmen.

Der Bundeskanzler:


Beilage erwähnt

Todesfälle, Beileidsbezeugungen durch den Bundesrat

Verstorbene Person	Beileids- besuch	Brief an:	Kranz	Teilnahme an der Trauer- feier (*: Ansprache)	Weitere Massnahmen
1 <u>Magistratspersonen</u>					Beflaggung Bundesge- bäude
11 Aktiver Bundesrat	Bundes- präsident und ein anderer Bundesrat und Bun- deskanzler	Trauer- familie	x	Der Bundesrat in corpore, * der Bundes- kanzler, die Vizekanzler, 2 Weibel	
12 Ehemaliger Bundesrat	-	Trauer- familie	x	3 Bundesräte,* 1 Weibel	
13 Aktiver Bundeskanzler	Bundes- präsident und ein anderer Bundesrat und ein Vize- kanzler	Trauer- familie	x	3 Bundesräte,* die 2 Vize- kanzler, 1 Weibel	Beflaggung Bundeshaus Westbau
14 Ehemaliger Bundes- kanzler	-	Trauer- familie	x	2 Bundesräte und amtieren- der Bundes- kanzler, 1 Weibel	
15 Frau eines aktiven Bundesrats	Bundes- präsident und ein anderer Bundesrat und Bun- deskanzler	Trauer- familie	x	3 Bundesräte, der Bundes- kanzler, 1 Weibel	
16 Frau eines ehemali- gen Bundesrats (lebend oder ver- storben)	-	Trauer- familie	x	-	
17 Frau des aktiven Bundeskanzlers	Bundes- präsident oder ein Bundesrat	Trauer- familie	x	1 Bundesrat, ohne Weibel	
18 Frau eines ehe- maligen Bundes- kanzlers (lebend oder verstorben)	-	Trauer- familie	x	-	

Verstorbene Person	Beileids- besuch	Brief an:	Kranz	Teilnahme an Trauerfeier	Weitere Massnahmen
2 Bundesrichter					
21 aktiv	-	Trauer- familie u. Bger bzw. EVG	x	2 Bundesräte 1 Weibel	
22 ehemalig	-	Trauer- familie	x	-	
3 National- oder Ständerat					
31 aktiv (während und ausser Session)	-	Trauer- familie Kt. Reg. wenn Reg.rat	x	1 Bundesrat 1 Weibel	
32 ehemalig	-	-	-	-	
4 Militär					
41 General, aktiv	BPräs.u. and.BRat (EMD)	Trauer- familie	x	Bundesrat in corpore, * 2 Weibel	Beflaggung Bundeshaus
42 General, ehemalig	-	Trauer- familie	x	3 Bundesräte * 1 Weibel	
43 Korpskdt, Divisionär, aktiv	-	Trauer- familie	x	1 Bundesrat(EMD) 1 Weibel	
44 Korpskdt, Divisionär ehemalig (§: durch Chef EMD)	-	Trauer- familie §	-	-	
5 Sonstige politische bzw. kirchliche Persönlichkeiten					
51 Kant.Regierungsrat					
Präsident	-	Kantons- regierung	x	1 Bundesrat 1 Weibel	
52 Mitgl.des Regierungsrats	-	Kantons- regierung	x	1 Bundesrat 1 Weibel	
53 Stadtpräsident Bern	-	Gmderat, Trauer- familie	x	1 Bundesrat 1 Weibel	
54 Direktor eines internat. Amts in der Schweiz					
Schweizer	-	Internat. Org., Trauer- familie	x	1 Bundesrat 1 Weibel	
55 Ausländer	-	Internat. Org.	x	1 Bundesrat 1 Weibel	

Verstorbene Person	Beileidsbesuch	Brief an:	Kranz	Teilnahme an Trauerfeier	Weitere Massnahmen
56 Bischof, aktiv, oder Präsident des Protest. Kirchenbunds, aktiv	-	Bischofs-kanzlei bzw. Rat des Kirch. bunds	-	keine offizielle Vertretung	
57 Bischof, ehemalig	-	-	-	keine offizielle Vertretung	
58 Ausländischer Botschafter in der Schweiz	Chef EPD in Bern	Trauerfamilie	x	Wenn Trauer-gottesdienst in Bern: 1-2 Bundes-räte, Bundes-kanzler	
6 Andere bedeutende Persönlichkeiten	gemäss Entscheid im Einzelfall				
61 Schweizer	-	Trauerfamilie	x	Chef des betr. Departements	
62 Ausländer	-	-	-	-	
7 Ausländische Staatsoberhäupter					
71 aktiv	Chef EPD in Bern	Telegramm BPräs.	x	in Bern: Deleg. BR (BPr) u. BK  im Ausland: Nachbarland: Bundespräs.  entferntere Staaten: je nach Fall	
72 ehemalig	-	-	-	je nach Fall, ev. ehemaliger Bundesrat	

Für setzten Auszug,  
der Protokollführung  
S. 10/11